



# KUDEAKETA TXOSTENA - HERRITARRAK

## INFORME DE GESTIÓN - CIUDADANÍA

Epealdia / Período: APIRILA 2023 / ABRIL 2023



© PEGNAUTE



1.- JARDUERA MEMORIA OROKORRA / MEMORIA DE ACTIVIDADES GENERAL

GIZARTE ZERBITZUAK / SERVICIOS SOCIALES

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Informazioa, baliospen, diagnostiko eta orientabide zerbitzua eskeini / Prestar el servicio de Información, valoración, diagnóstico y orientación	Administrazio aldean arreta emandako pertsona kopurua / Personas atendidas en la zona de Administración	Pertsona kopurua/ N° personas: <b>640</b>
	Gizarte laguntzaileekin hitzorduak eman / Gestión de citas con trabajadoras sociales	Hitzordu kopurua / N° de citas: <b>424</b>
		Bisita kopurua / N° de visitas: <b>17</b>
	Urgentzizko hitzorduak / Citas urgentes: <b>11</b>	
Etxez etxeko Laguntza zerbitzua eskeini / Prestar el Servicio de Ayuda a Domicilio	Etxez etxeko laguntza zerbitzua koordinatzea Coordinar el servicio de Ayuda a Domicilio	Tramitazio kopurua eta kontzeptuak / N° de tramitaciones y conceptos: <a href="#">2023Apirila/Abril</a>
	Arreta eman den etxebizitza kopurua / N° de domicilios atendidos: <b>300</b>	
		Ordu kopuru totala / Total de horas: <b>5110,06</b> Altak/ Altas: <b>6</b> Bajas / Bajas: <b>3</b>
Egoera ekonomiko eskasean dauden Erreterriako familiei diruz	Gizarte Larriealdietarako dirulaguntza eskaerak jaso eta baloratu / Recoger y valorar solicitudes de	Hilabetean onartutako eskaerak / Solicitudes decretadas en el mes: <b>0</b>



<p><b>lagundu</b> / Tramitar ayudas económicas a aquellas personas o familias en dificultad económica.</p>	<p>ayuda de emergencia social</p> <p><b>Bakarkako udal dirulaguntza bereziak jaso, baloratu eta tramitatu</b> / Recoger, valorar y resolver las solicitudes de ayudas especiales</p>	<p><b>Eskaera kopurua / N° de Solicitudes: 13</b></p>
<p><b>Zailtasun egoeran dagoen Haurtzaro eta nerabeen arreta</b> / Atención a la infancia y adolescencia en dificultad</p>	<p><b>Expediente irekiak</b> / Expedientes activos</p> <p><b>Haurtzaroko udal gizarte laguntzaileek lan egin duten familia kopurua eta egindako ekintza kopurua</b> / N° de familias con las que las Trabajadoras Sociales han intervenido en el mes n° de acciones realizadas.</p>	<p><b>Jakinarazpenak / Notificación: 45</b></p> <p><b>Azterketak / Investigación : 19</b></p> <p><b>Kasu plana / Plan de caso: 6</b></p> <p><b>EZIA balorazioa / Valoración EZIA : 3</b></p> <p><b>Eskuhartze hezitzailea edo/eta terapeutikoa / Intervención educativa y/o terapéutica : 67</b></p> <p><b>-Udalekoak / Municipal: 29 Aldundikoak/ Foral: 38</b></p> <p><b>Hasierako azterketa / Pre-investigación: 30</b></p> <p><b>Jarraipena / Seguimiento: 34</b></p> <p><b>EEL / SAD : 1</b></p> <p><b>Protocolo posible abuso sexual: 1</b></p> <p><b>GUZTIRA / TOTAL : 206</b></p> <p><b>Familia kopa / N° de Familias: 47</b></p> <p><b>Egindako ekintzak / N° de acciones: 131</b></p>



<p><b>Oinarritzko arreta zerbitzua:</b> <b>bazterkeria, genero indarkeria,</b> <b>helbarrtasun egoerak,... /</b> Programa de atención de base: exclusión social, violencia género, discapacidad,...</p>	<p><b>Expediente irekiak / Expedientes activos</b></p>	<p><b>1.- Prestazioarekin esku-hartzea: Aplikatutako zerbitzua</b> En intervención con prestación: Servicio aplicado: <b>218</b> <b>-Foru-zerbitzua / Servicio Foral : 14</b> <b>- -Udal-Zerbitzua: 204</b> <b>3. Adina bakardadea/ 3ª Edad. Soledad: 6</b> <b>Belabartz: 29</b> <b>Elkargune: 11</b> <b>Intervención socio-educativa de infancia: 44</b> <b>Joskintza: 0</b> <b>Lagunkide/Acoge: 43</b> <b>Pausoz-Pauso: 46</b> <b>Vivienda alojamiento temporal: 23</b> <b>Vivienda Tutelada: 2</b></p>
		<p><b>2.- Gizarte-langilearen jarraipenean / En seguimiento por la trabajadora social: 63</b></p>
		<p><b>3.- Gizarte-Langilearekin esku-hartzea( prestaziorik edo aplikatutakozerbitzurik gabe) Intervención con la trabajadora social (Sin prestacióno servicio aplicado): 29</b></p>
		<p><b>4.-Balioespenak/ Valoraciones: 64</b></p>



KULTUR ANIZTASUNA GARAPENERAKO LANKIDETZA ETA GIZA ESKUBIDEAK / DIVERSIDAD CULTURAL, COOPERACIÓN PARA EL DESARROLLO Y DERECHOS HUMANOS

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultado
Bizitza aktiboaren sustapena / Promoción de la vida activa	EPAn haurren zaintza/ Cuidado infantil EPA	Parte hartu duten pertsona kopurua/ Nª de personas participantes: ( E-M / G-H) 1
Bizitza aktiboaren sustapena / Promoción de la vida activa	Ongi etorri eskolara proiektua	Parte hartu duten pertsona kopurua/ Nª de personas participantes: 22 tandem
Bizitza aktiboaren sustapena / Promoción de la vida activa	Itzulpen-Interpretazio zerbitzua/ Serv. Traducción interpretación	Parte hartu duten pertsona kopurua/ Nª de personas participantes: E-M 1 KASU
Bizitza aktiboaren sustapena / Promoción de la vida activa	Gazteleketan materialak sortzeko tailerra/ Taller de creación de material Gaztelekuak (Beraun eta Gabierota) ERRETERIAN 11 kolore	Parte hartu duten pertsona kopurua/ Nª de personas participantes: 14 gazte



BERDINTASUNA / IGUALDAD

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
<b>Emakumeen Ahaldutzea:</b> <b>EA.1.4. Emakumeen Etxeak Erreterriako emakumeen beharrei erantzuten jarraitzea</b> Empoderamiento de las mujeres: EM.1.4. Que la Casa de las Mujeres siga dando respuesta a las necesidades de las mujeres de Erreterria	<b>Orientabide juridikoa</b> · Orientación jurídica	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Nº Participantes 5 E-M <b>Zita kopurua</b> / Nº de citas: 5
	<b>Norbanakoaren jabekuntzarako gunea</b> · Espacio de agenciamiento individual	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Nº Participantes : 5 E-M <b>Zita kopurua</b> / Nº de citas: 5
	<b>Autozaintza psikologiko eta sexualerako gunea</b> · Espacio de autocuidado psicológico y sexual	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Nº Participantes: 6 E-M <b>Zita kopurua</b> / Nº de citas: 6
	<b>Berdindu</b> · Iguálate	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Nº Participantes: 6 E-M <b>Zita kopurua</b> / Nº de citas: 6
<b>Zaintza-lanen ekonomia feminista:</b> <b>Z.2.2. Zaintza-lanetan diharduten emakumeen</b>	<b>Etxekolan aholkularitza eta bitarterkaritza zerbitzua</b> · Servicio de asesoramiento e intermediación en Etxekolan	<b>Lan-poltsan izena eman</b> · Inscripción bolsa de trabajo : 8 (7 E-M / 1 G-H)



<p><b>Ian-baldintzak hobetzea</b> Economía feminista de los cuidados: Z.2.2. Mejorar las condiciones laborales de las trabajadoras del hogar y cuidados</p>		<p><b>Prestakuntzan izena eman</b> · Inscripción en formación: 46 (36 E-M / 10 G-H) <b>Kontratatzeko informazioa eman</b> · Información para contratar: 15 (11 E-M / 4 G-H) <b>Kudeaturiko lan eskaintza kopurua</b> · Número de ofertas de empleo gestionadas: 4 (3 E-M · G-H 1) <b>Lanean hasi eta jarraipena egin</b> · Empezar a trabajar y seguimiento 1 (1 E-M)</p>
<p><b>Berdintasun politikak eragile sozialekin eta herritarrekin partekatuta diseinatzea</b> Diseñar las políticas de igualdad compartidas con agentes sociales y ciudadanía</p>	<p><b>Berdintasunerako Aholku Kontseilua</b> · Consejo Asesor de Igualdad</p>	<p><b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 6 (6 E-M )</p>



UDALZAINGOA / POLICIA LOCAL

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados	
Segurtasuneko administrazio orokorra. Udaltzaingoa / Administración general de la Seguridad. Policía Local	Herritarren segurtasuna (orokorrean) / Seguridad Ciudadana (En general)	487	
	Salaketen kopurua / Nº de denuncias:	56	
	Pertsonekin lotura dituen gorabeherak / Nº de incidentes con personas:	68	
	Herritarren segurtasunarekin lotura dituen gorabeherak / Nº de incidentes de seguridad ciudadana:	305	
	<b>Trafikoa / Tráfico</b>		
	Trafikoarekin lotura dituen gorabeherak / Nº de incidencias con afecciones al tráfico:	562	
	Kontrol kopurua / Nº de controles:	14	
	Trafiko arau kopurua / Nº de regulaciones:	521	
	Istripu kopurua / Nº de accidentes :	27 (13)	
	Arrapatze kopurua / Nº de atropellos:	0	
	Ibilgailu abandonatuak / Nº de vehículos abandonados	1	
	Ordenantzak (Parte hartze kopurua) / Ordenanzas (Nº de intervenciones)	132	
	Animaliak / Animales:	26	
	Obrak / Obras:	3	





	<b>Saltokiak / Establecimientos:</b>	5
	<b>Zaratak / Ruidos:</b>	39
	<b>Salmenta / Venta:</b>	5
	<b>Herri Jabaria / Espacio público:</b>	10
	<b>Hondakin solidoak / Residuos sólidos:</b>	44
	<b>Administrazioa / Administración</b>	<b>Sarrerak / Entradas: 257 Irteerak / Salidas 83</b>
	<b>Hartutako animalien kopurua / N° animales albergados:</b>	2
	<b>Galdutako objetoak / Objetos perdidos:</b>	81
	<b>Formakuntza / Formación:</b>	-
<b>Babes Zibia / Protección Civil</b>	<b>Agrupazio Taldea / Agrupación de Voluntarios</b>	
	<b>Boluntario kopurua / N° de voluntariado:</b>	19
	<b>Parte-hartze kopurua / N° de intervenciones:</b>	2 (48h)
	<b>Formakuntza / Formación:</b>	-

**HEZKUNTZA eta GAZTERIA / EDUCACION y JUVENTUD**

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
	<b>Familia Gunea</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b>



<p><b>Errenteriako 0-6 urte bitarteko haur eta familientzako aisialdi eskaintza hezitzailea/</b> Oferta de tiempo libre educativo para niños y niñas de Errenteria entre 0 y 6 años y sus familias.</p>		<p>Haurrak 25 ( 10 E-M / 15 G-H) <b>Parte-hartzaile kopurua / N°</b> Participantes: Helduak 20 ( 16 E-M / 4 G-H)</p>
<p><b>Errenteriako 6-12 urte bitarteko haurren eta beraien familien aisialdi euskalduna sustatu/</b> Euskaldunización del tiempo libre de las familias de Errenteria con niños/as de entre 6-12 años</p>	<p><b>Familian Jolasean</b></p>	



	<b>Apirilak 21</b> Abril	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> Haurrak: 11 (6 E-M / 5 G-H) Helduak: 10 (5 E-M / 5 G-H)
	<b>Apirilak 28</b> Abril	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 0
<b>Ikastetxetan hezkuntzari laguntza ematea, 2 eta 16 urte bitarteko haurren gurasoen dinamizazio eta heziketa gauzatzea / Prestación del servicio de apoyo a la educación en distintos centros escolares para llevar a cabo la dinamización y formación de los padres y madres de niños y niñas entre 2 y 16 años.</b>	<b>Guraso Eskola. Ez da monografikorik egin</b> Escuela de Madres y Padres: No se ha realizado	
	<b>Bakarkako arreta</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 12 ( 10 E-M / 2 G-H)



6-12 urte bitarteko neska-mutilei aisialdi egonkorra, hezitzailea eta parte-hartzailea eskaintzea/ Ofrecer a los jóvenes de 6-12 años tiempo libre permanente, educativo y participativo	LUDOTEKAK/ LUDOTECAS:	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 491 ( 269 E-M / 222 G-H)
	UDABERRIKO OPORRAK/VACACIONES DE PRIMAVERA	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 151 ( 94 E-M / 57 G-H)
	LUDOTEKA FAMILIAN/ LUDOTECA EN FAMILIA	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> Haurrak: 31 (15 E-M / 16 G-H) Helduak: 25 (16 E-M / 9 G-H)
13-17 urte bitarteko neska-mutilei aisialdi egonkorra, hezitzailea eta parte-hartzailea eskaintzea / Ofrecer a los jóvenes de 13-17 años tiempo libre permanente y participativo	GAZTELEKUAK/ GAZTELEKUS	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 284 ( 100 E-M / 184 G-H)
	UDABERRIKO OPORRAK/ VACACIONES DE PRIMAVERA	<b>Parte-hartzaile kopurua / N° Participantes:</b> 112 (67 E-M / 45 G-H)



<b>UDAKO OPORRAK aisialdi hezitzailea eskaintzea / Oferta de tiempo libre educativo UDAKO OPORRAK</b>	<b>IZEN-EMATEAK / Inscripciones</b>	
	- <b>HANDIAK</b>	<b>350</b> (177 E-M / 173 G-H)
	- <b>TXIKIAK</b>	<b>188</b> (89 E-M / 99 G-H)
	- <b>ERRENTEABENTURA</b>	<b>135</b> (71 E-M / 64 G-H/ )
	- <b>KANPABENTURA</b>	<b>82</b> (56 E-M / 26 G-H)
	- <b>HIPI</b>	<b>16</b> (9 E-M / 7 G-H)



UDAL HIZKUNTZA POLITIKA / POLÍTICA LINGÜÍSTICA MUNICIPAL

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Erabilera/ Uso	<b>36. Madalen Sariak. Lanak aurkezteko epea martxoaren 31n amaitu da / 36º Madalen Sariak. Se ha cerrado el plazo para la presentación de trabajos el 31 de marzo.</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua / Nº</b> Participantes: <b>421</b>
	<b>Udal Hizkuntza Politikaren aholku kontseiluaren bilera / Reunión del consejo asesor de Política Lingüística Municipal</b>	<b>Parte-hartzaile kopurua/Nº</b> participantes: <b>11 (E/M: 7 / G/H: 4)</b>
	<b>Hizkuntza-eskakizunak egiaztatzeko proba administrazioko langileentzat: Apirilak 22an / Prueba de acreditación de perfiles lingüísticos para trabajadores de la administración: 22 de abril</b>	<b>izapidetu ditugun eskaerak/Nº de solicitudes que hemos tramitado: 15 (E/M: 7 / G/H: 8)</b>

KULTURA / CULTURA

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
<b>Herri mailako kulturgintza sustatzea eta eragileei euren lana erraztea. Bitartekaritza lana sustatzea / Impulsar la</b>	<b>Herri mailako kultur ekimenak antolatzea /</b> Producción cultural popular	<b>Ohiko dirulaguntzak. Eragileek antolatutako ekimen kopurua /</b> Subvenciones ordinarias. Nº de actividades organizadas por agentes: 2 <b>Eragileekin izandako bilera kopurua / Nº de reuniones con agentes: 12</b>



dinámica cultural popular y facilitar el trabajo con diferentes agentes		<b>Dirulaguntza zuzenen bitartez eragileak antolatutako ekintza edo programa kopurua / N° de actividades o programas organizadas por agentes mediante subvenciones directas: 4</b>
	<b>Madalenak / Madalenas</b>	<b>Jaiak Madalenak. Jai batzordeak egindako bilera kopurua / Fiestas Madalenas. N° de reuniones de la comisión de fiestas: 1</b>
		<b>Madalenetako batzordean parte hartu zuten kide kopurua / N° de participantes en la comisión de Madalenas:12 ( 4 E /M / 2 G / H)</b>
		<b>Musika programazioako lantaldeak egindako bilera kopurua / N° de reuniones del grupo de programación musical: 1</b>
		<b>parte hartu zuten kide kopurua / N° de participantes 7 (2 E /M / 5 G / H)</b>
		<b>Madalenetako I+D lantaldeak egindako bilera kopurua/ N° de reuniones del grupo de I+D de Madalenas: 1</b>
		<b>parte hartu zuten kide kopurua / N° de participantes 4 (3 E /M / 1 G / H)</b>
	<b>Auzoetako jaiak / Fiestas barrios</b>	<b>Pontiako jaiak/ fiestas de pontika apirilak 20-26 abril</b>
		<b>Iztietako jaiak/ fiestas de Iztietta apirilak 28-1 abril</b>
<b>Herritar plaza / Herritar Plaza</b>	<b>Jarduera kopurua /n° de actividades realizadas:12</b>	



		<p><b>Jardueretan parte hartu duten herritar kopurua / nº de participantes en las actividades: 215 ( 226 E-M / 142 G-H )</b></p>
		<p><b>Jardueretan parte hartu duten herritar kopurua / nº de participantes en las actividades: 368 ( 129 E-M / 86 G-H )</b></p>
		<p><b>Herritar plaza batzordean parte hartu duten kide kopurua: 5 (4 E-M / 1 G-H )</b></p>
	<b>Aretoen erabilera / Utilización de las salas</b>	<p><b>Aretoen erabilera. Eragileek udal aretoak erabiltzeko egindako eskaera kopurua / Utilización de las salas. Nº de solicitudes de uso de las salas municipales por agentes (Xenpelar 9, Reina 12 eta JL Caso 17):</b></p>
	<b>Atlantikaldia</b>	<p><b>Atlantikaldia. Eragileekin izandako bilera kopurua / Nº de reuniones con agentes:</b></p>
<b>Errenteria Kulturalki erakargarria den herri bezala posizionatu eta bertako ekonomia Kulturaren bitartez sustatu / Posicionar Errenteria como un municipio atractivo culturalmente y promover la economía por medio de la cultura</b>	<b>Erakusketak / Exposiciones</b>	<p><b>Erakusketa kopurua / Nº de exposiciones:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Eragileek antolatutakoak / Organizadas por agentes: 0</b></li> <li>- <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 1</b></li> </ul>
	<b>Atlantikaldia</b>	<p><b>Atlantikaldia. Ostalariekin izandako bilera kopurua / Nº de reuniones con hostelería:</b></p>
	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa / Programación de Artes Escénicas y Música</b>	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Ikuskizun kopurua guztira. Programación de Artes Escénicas y Música. Nº espectáculos en total:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 3</b></li> </ul>





		<ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Eragileek antolatutakoak / Organizadas por agentes: 5</b></li> </ul>
		<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki ikuskizun kopurua / Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de espectáculos de teatro:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 1</b></li> <li>- <b>Eragileek antolatutakoak / Organizadas por agentes: 0</b></li> </ul>
<p><b>Haur eta gazteei zuzendutako kalitatezko programazioa bermatu / Asegurar una oferta cultural de calidad dirigida al público infantil y juvenil</b></p>	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa / Programación de Artes Escénicas y Música</b></p>	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Haurtzako ikuskizun kopurua / Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de espectáculos infantiles:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Udalak antolatutakoa / Organizadas por el Ayuntamiento: 1</b></li> <li>- <b>Eragileek antolatutakoak / Organizadas por agentes: 1</b></li> </ul>
<p><b>Arte eszenikoak eta musika publiko orokorrari gerturatu eta ulertu eta baloratzeko erremintak eskeini / Acercar las Artes escénicas y la música al público en general y facilitar herramientas para su comprensión y valoración</b></p>	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa / Programación de Artes Escénicas y Música</b></p>	<p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki mediaziorako ekintza kopurua / Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de actividades de mediación de teatro: 1</b></p> <p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Dantza mediaziorako ekintza kopurua / Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de actividades de mediación de danza: 0</b></p> <p><b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Haur eta gazteen mediaziorako ekintza kopurua / Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de actividades de mediación juvenil e infantil: 0</b></p> <p><b>Antzerki tailerrak. Tailer monografiko kopurua / Talleres de teatro. Nº de talleres monográficos: 0</b></p>



<b>Herritarroi kulturarako sarbidea erraztea /</b> Facilitar el acercamiento de los ciudadanos y ciudadanas a la cultura	<b>Komunikazioa /</b> Comunicación	<b>Komunikazioa. Hedatutako buletin kopurua /</b> Comunicación. Nº de boletines difundidos: 3
		<b>Komunikazioa. Hedatutako buletin hartzaille kopurua /</b> Comunicación. Nº de personas que reciben los boletines difundidos:
		<b>Komunikazioa. Kultura txartelaren bazkide kopurua /</b> Comunicación. Nº de socios y socias de la tarjeta de Cultura:
<b>Herriko ondarearen transmisioa eta garapena /</b> Transmisión y desarrollo del patrimonio municipal	<b>Museoak /</b> Museos	<b>Museoak. Bisitari kopurua. Emakumezkoak/Gizonezkoak /</b> Museos. Nº de visitantes. Mujeres/Hombres: ( E-M / G-H)
	<b>Erakusketak /</b> Exposiciones	<b>Erakusketak. Bisitari kopurua. Emakumezkoak/Gizonezkoak /</b> Exposiciones. Nº de visitantes. Mujeres/Hombres: ( 197 E-M 96 / G-H 56)
<b>Gure eskaintza ahalik eta jende gehienara iristea, herritik aratago doazen mezuak sortuz eta sare desberdinetan parte hartuz /</b> Que nuestra oferta alcance al mayor número posible de personas.	<b>Egonaldiak /</b> Residencias	<b>Egonaldiak. Egonaldi Kopurua /</b> Residencias. Nº de residencias: 1
	<b>Erakusketak /</b> Exposiciones	<b>Erakusketak. Irekiera egun kopurua /</b> Exposiciones. Nº de días de apertura:11
	<b>Museoak /</b> Museos	<b>Museoak. Irekiera egun kopurua /</b> Museos. Nº de días de apertura: 13
	<b>Udaletik haratagoko proiektuak /</b> Proyectos supramunicipales	<b>Sareak sortu. Herritik kanpoko erakundeekin bilera kopurua. /</b> Crear redes. Nº de reuniones con entidades extramunicipales:
	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa /</b> Programación de Artes Escénicas y Música	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Publiko kopurua. /</b> Programación de Artes Escénicas y Música. Nº de espectadores: <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>Udalak antolatutakoak /</b> Organizadas por el Ayuntamiento: 486</li> <li>- <b>Eragileek antolatutakoak /</b> Organizadas por agentes: 642</li> </ul>



LIBURUTEGIA / BIBLIOTECA

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
<b>HELDUAK / Adultos</b> <b>Irakurketa sustatzea</b> / Promoción de la lectura <b>Irakurketa sustatzea, balio desberdinak elkar ezagutaraztea</b> Gizarte-bazterketaren aurka <b>prebentzioa egitea</b> / Cultura y Promoción de la lectura., evitar la exclusión social y promover el conocimiento mutuo entre culturas. <b>Kultura sustatzea. Bizi-ohitura / Promover la cultura y hábitos de vida saludables</b> <b>Euskara bultzatzea</b> / Inculcar el uso del euskera.	<b>Literatur solasaldiak</b> / Tertulias literarias	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Irakurketa erraza (4 saio)</b> / Lectura fácil (4 sesiones)	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Hitzaldiak (saio 1)</b> / Charlas (1 sesión)	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Formakuntza</b> / Formación	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Número de Participantes: ( E-M / G-H)
<b>HAURRAK / Infantil</b> <b>Euskal literatura sustatzea</b> / Promocionar la literatura vasca <b>Liburutegia ezagutzea</b> / Conocer la biblioteca	<b>Bisitak</b> / Visitas	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Número de Participantes: ( E-M / G-H)
	<b>Formakuntza</b> / Formación	<b>Parte-hartzaile kopurua</b> / Número de Participantes: ( E-M / G-H)



	Ipuin kontaketa / Cuenta cuentos	Parte-hartzaile kopurua / Número de Participantes: ( E-M / G-H)
--	----------------------------------	---

KIROLAK / DEPORTES

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Bizimodu aktiboa sustatzea (Tokiko esparrua) / Promoción de la Vida Activa (Ámbito Local)	Ohiko jarduera (Guztiontzako jarduera) / Actividad Ordinaria (Deporte para Todas/os)	Harpidedun Kopura / Número de Personas Abonadas: <b>11.255</b> ( 6.211 E-M / 5.044 G-H)
		Kirol instalazioetarako sarbide kopurua / Número de Accesos a Instalaciones Deportivas: <b>29.008</b> (13.008 E-M / 15.128 G-H)
		Ikastarogile Hauren Kopurua / Número de Cursillistas Infantiles: <b>736</b> ( 405 E-M / 331 G-H)



		Doako jarduera fisikoko programetan dagoen pertsona kopurua / Número de Personas en Programas de Actividad Física Gratuitos: <b>Ez da programatu</b> / No se han programado
	Ohiko jarduera (Eskola-Kirola / Kirol Federatua) / Actividad Ordinaria (Deporte Escolar / Deporte Federado)	Eskola Kirolaren Jardunaldi Kopurua / Deporte Escolar. Número de Jornadas: <b>2</b>
		Kirol Federatuaren Partida kopurua / Deporte Federado. Número de Partidos: <b>79</b>
Parte-hartzea Sustatzea / Promoción de la Participación	Kirolaren Aholku Kontseiluaren Bilerak/ Reuniones del Consejo Asesor del Deporte	Ez dira egin / No se han celebrado.



2.- DATU EKONOMIKOAK / DATOS ECONÓMICOS

a) AURREKONTUAREN EXEKUZIO EGOERA / Estado de Ejecución Presupuestaria

Programa	Deskribapena - Descripción	Behin betiko Aurrekontuak Presupuestos Definitivos	Baimendua Autorizado	Erabilia Dispuesto	Onartutako Obligazioak Obligaciones Reconocidas	Exekuzio % Ejecución
13000	<b>Segurtasun eta Babes Zibilaren Administrazioa</b> / Seguridad y Protección Civil. Administración	6.204.724,65	1.450.004,14	1.450.004,14	1.230.848,28	19,84 %
13500	<b>Babes Zibila</b> / Protección Civil	17.100,00	3.605,55	3.605,55	1.316,26	7,70 %
23000	<b>Gizarte Zerbitzu Orokorrak</b> / Servicios Sociales Generales	676.285,68	173.480,23	173.480,23	111.542,78	16,49 %
23020	<b>Lankidetzeta eta Garapena</b> / Cooperación y Ayuda al Desarrollo	205.972,10	121.972,10	41.972,10	19.039,20	9,24 %
23100	<b>Oinarrizko Gizarte Zerbitzuak</b> / Servicios Sociales Base	992.830,68	289.972,80	289.972,80	289.972,80	29,21 %
23110	<b>Etkez Etxeko Laguntza-Zerbitzua</b> / Servicios Ayuda Domicilio	2.286.750,04	1.312.615,31	1.312.615,31	397.252,38	17,37 %
23130	<b>Gizarte Larrialdietarako Laguntzak</b> / Ayudas Emergencia Social	1.196.000,00	188.850,46	188.070,46	188.070,46	15,72 %



23150	<b>Berdintasuna / Igualdad</b>	286.016,96	70.693,56	70.243,56	54.280,55	18,98 %
23151	<b>Emakumeen Etxea / Casa de las Mujeres</b>	133.029,70	75.069,60	75.069,60	52.165,74	39,21 %
23160	<b>Bazterkeria egoeran daudenei zuzendutako baliabideak /</b> Recursos destinados a personas y familias en situación de exclusión social	1.024.787,70	938.084,03	858.757,03	174.114,29	16,99 %
23170	<b>Hirugarren Adina / Tercera Edad</b>	331.635,00	226.063,49	226.063,49	61.344,33	18,50 %
23180	<b>Haurtzaroa / Infancia</b>	236.000,00	233.429,00	206.801,00	1.089,00	0,46 %
24100	<b>Enpleguaren Sustapena / Apoyo del Empleo</b>	968.491,20	250.510,61	250.510,61	237.205,31	24,49 %
24101	<b>Enpleguaren sustapena Orokorra / Fomento de empleo General</b>	0,00	34.109,05	34.109,05	34.109,05	0,00 %
24102	<b>Gazte - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Joven</b>	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
24103	<b>Berpiztu - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Berpiztu</b>	0,00	9.016,96	9.016,96	9.016,96	0,00 %
24104	<b>Lehen aukera - Enpleguaren sustapena / Fomento de empleo - Lehen aukera</b>	0,00	27.284,03	27.284,03	27.284,03	0,00 %
32000	<b>Hezkuntza Admin Orokorra / Administración General Educación</b>	409.621,65	80.202,68	80.202,68	79.882,68	19,50 %
32300	<b>Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeak / Educación Infantil y</b>	1.732.967,11	1.020.553,66	940.553,66	400.903,46	23,13 %



	Primaria					
32610	<b>Errenteria Musikal</b>	1.925.000,00	1.725.000,00	1.725.000,00	725.000,00	37,66 %
32620	<b>Hezkuntzako Jarduerak / Actividades Educación</b>	252.300,00	125.299,55	97.299,55	53.194,48	21,08 %
32630	<b>Guraso Eskola / Escuela de Padres y Madres</b>	35.000,00	16.442,14	16.442,14	9.833,66	28,10 %
32700	<b>Herritarren Bizikidetzatza Sustatzea / Promoción Convivencia Ciudadana</b>	110.482,92	21.650,70	21.650,70	21.490,70	19,45 %
32710	<b>Bizikidetzatza Sustatzea / Fomento de la Convivencia</b>	154.800,00	85.451,26	59.451,26	14.237,11	9,20 %
32720	<b>Giza Eskubideak / Derechos Humanos</b>	42.500,00	40.000,00	40.000,00	32.000,00	75,29 %
33000	<b>Kulturaren Admin Orokorra / Administración General. Cultura</b>	2.145.482,22	1.474.335,49	1.474.335,49	660.582,05	30,79 %
33210	<b>Liburutegi Publikoak / Bibliotecas Públicas</b>	2.170.892,34	1.503.548,90	1.496.260,62	426.924,56	19,67 %
33300	<b>Kultura-Ekipamenduak / Equipamientos Culturales</b>	933.991,49	748.628,21	748.560,72	217.581,72	23,30 %
33310	<b>Lekuona Fabrika / Fábrica Lekuona</b>	289.000,00	134.273,52	134.273,52	54.541,38	18,87 %
33410	<b>Kultur Ekintzak / Actuaciones Culturales</b>	857.140,00	557.936,15	471.249,65	108.843,56	12,70 %





33510	<b>Euskara</b>	759.652,01	399.723,76	382.240,35	196.673,88	25,89 %
33520	<b>Euskaltegi</b>	706.190,18	165.647,06	160.647,06	158.140,56	22,39 %
33610	<b>Kultur Ondarearen Babesa eta Kudeaketa / Protección y Gestión Patrimonio Cultural</b>	5.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
33710	<b>Jubilatuén Etxea / Hogares Personas Jubiladas</b>	576.582,11	486.420,18	460.584,05	202.626,49	35,14 %
33720	<b>Gazteria / Juventud</b>	952.844,74	710.491,60	697.491,60	192.421,73	20,19 %
33800	<b>Herri-Jaiak Eta Ospakizunak / Fiestas y Festejos</b>	585.956,70	297.664,03	96.664,03	63.829,72	10,89 %
34000	<b>Kirolaren Admin Orokorra / Administración General Deporte</b>	186.423,66	44.210,04	44.210,04	44.050,04	23,63 %
34110	<b>Klubak (Kirol Federatua) / Clubes (Deporte Federado)</b>	301.893,46	163.547,23	97.447,23	72.971,23	24,17 %
34130	<b>Eskola Kirola / Deporte Escolar</b>	218.400,00	210.896,54	87.396,54	29.806,24	13,65 %
34140	<b>Kirola Denontzat / Deporte para Todos</b>	10.000,00	5.078,04	5.078,04	0,00	0,00 %
34200	<b>Kirol Instalazioak / Instalaciones Deportivas</b>	350.600,00	315.645,23	315.645,23	83.630,96	23,85 %
34210	<b>Instalazio Nagusiak / Instalaciones Principales</b>	701.699,20	393.337,70	326.799,43	120.541,61	17,18 %
34220	<b>Beste Instalazioak / Otras Instalaciones</b>	492.839,20	295.104,97	295.104,97	95.414,40	19,36 %



34230	<b>Kluben Lokalak / Locales Clubes</b>	24.300,00	3.681,97	3.681,97	3.681,97	15,15 %
43200	<b>Informazio Turistikoa / Información Turística</b>	19.600,00	18.150,00	18.150,00	6.231,52	31,79 %
46300	<b>Ikerkuntza Zientifikoa, Teknikoa eta Aplikatua / Investigación Científica, Técnica y Aplicada</b>	10.500,00	10.500,00	10.500,00	0,00	0,00 %
49200	<b>Ezagutzearen Kudeaketa / Gestión del Conocimiento</b>	30.000,00	10.285,00	10.285,00	0,00	0,00 %
<b>GUZTIRA - TOTAL</b>		<b>31.597.782,70</b>	<b>16.484.866,65</b>	<b>15.551.181,57</b>	<b>6.973.994,04</b>	<b>22,07 %</b>



3.- KONTRATAZIOAK / CONTRATACIÓN.

KONTRATAZIOAK / CONTRATACIONES

XEDEA Objeto	GEHIENGO AURREKONTUA Presupuesto máximo	PROZEDURA Procedimiento	HASIERAKO DATA Fecha de inicio	EPEA plazo	LUZAPENA Prórroga
Gizarte bazterkerian edo arriskuan dauden pertsonen zuzendutako gizarte eta hezkuntza-arloan eta arlo psikosozialean udalak egiten duen esku hartzea osatzeko zerbitzua /Servicio complementario al Servicio municipal de intervención socioeducativa y psicosocial que se realiza con las personas en situación de riesgo o exclusión social.	128.810 € (%10 BEZa bane / (10% IVA incluido)	IREKIA ABIERTO	2023/04/11 11/04/2023	2 urte 2 años	BAI SI



4.- LANGILE PLANTILLA / DATOS de PERSONAL (\*)

Saila Departamento	Lang. kopurua Personal	Lang. Ordezkatua Personal sustituido	Lanorduak Horas laborables	Absentismoa Orduak (%) Absent. Horas (%)	Siniestralidad Personas -(%) Ezbehar tasa Langileak - (%)	Prestakuntza orduak (%) Formación Horas - (%)	Murrizketa Familia Kontziliazioa Reducción Conciliación familiar	Eszedentzia Langile zenbakia Excedencia Nº personas	Amatasuna Lang. zenbakia Maternidad Nº personas	Aitatasuna (delegatua) Paternidad (delegada)
<b>Gizarte Zerbitzuak</b> Servicios Sociales				(%)	1(%)	4(%)	1	0	0	0
<b>Aniztasuna</b> Diversidad				(%)	0	4(%)	1	0	0	0
<b>Berdintasuna</b> Igualdad				(%)	0	4(%)	0	0	0	0
<b>Udaltzaingoa</b> Policía Local				(%)	0	8(%)	2	0	0	1
<b>Hezkuntza eta Gazteria</b> Educación y Juventud				(%)	0	4(%)	0	0	2	0
<b>Hizkuntza Politikoa</b> Política Lingüística				(%)	0	8(%)	0	0	0	0



<b>Kultura</b>										
Cultura			(%)	0	4(%)	1	0	1	0	
<b>Liburutegia</b>										
Biblioteca			(%)	0	4(%)	0	0	0	0	
<b>Kirolak</b>										
Deportes			(%)	0	4(%)	0	0	0	0	

(\*)

<b>1.- LANGILE KOP.:</b> sailaren benetako langile-kopurua, edozein egoeratan daudela ere (baja, eszedentzia...)	<b>1.-PERSONAL:</b> es el nº de trabajadores/as real del área, independientemente de sus situación (baja, excedencia...)
<b>2.- ORDEZKATUTAKO LANGILEAK:</b> edozein arrazoi dela-eta ordezkatura dauden langileak baja, eszedentzia edo soldatarik gabeko baimena, sindikatuko liberatua...	<b>2.-PERSONAL SUSTITUIDO:</b> es el nº de trabajadores/as sustituidos en el área por cualquier motivo: baja, excedencia o permiso sin sueldo, liberado sindical...
<b>3.- LANORDUAK:</b> hilabetean lan egindako ordu-kopuru <b>ERREALA</b> , ordu teorikoei lizentziak edo oporrak kenduta ateratzen dena. "Dedikazioko" orduak ere ez dira sartzen.	<b>3.- HORAS LABORABLES:</b> es el nº <b>REAL</b> de horas trabajadas en el mes, resultado de restar a las horas teóricas las licencias y vacaciones. Tampoco se incluyen las horas de "dedicación".
<b>4.- ABSENTISMOA:</b> ABAtatik (baja) lan egiten ez diren orduak. %k erreferentzia egiten dio lan egin ez diren orduen eta lan egin beharreko ordu teorikoen arteko proportzioari.	<b>4.- ABSENTISMO:</b> es el nº de horas no trabajadas por IT (baja) El % se refiere al porcentaje de horas no trabajadas en relación con las horas teóricas a trabajar en el área.
<b>5.-EZBEHAR-TASA:</b> zenbat pertsonak izan duten lan-istripuen bat dena delako hilabetean (baja eragin duten edo ez duten istripuak). Aurreko hilabeteko istripu batek eragindako baja mantentzen bada, ez da berriz aipatuko.	<b>5.-SINIESTRALIDAD:</b> es el nº de personas que han sufrido accidente de trabajo durante el mes en cuestión (se incluyen accidentes con y sin baja médica) Si se mantiene la baja por accte. del mes anterior no se vuelve a tener en cuenta.
<b>6.- PRESTAKUNTZA ORDUAK:</b> Erreferentzia egiten die prestakuntza-ekintza jakin baterako aurreikusitako ordu teorikoei, ekintzara joan ala ez.	<b>6.- HORAS DE FORMACIÓN:</b> Se refiere a las horas teóricas previstas en la acción formativa concreta, independientemente de la asistencia.



5.- PROGRAMATUTAKO JARDUERAK / ACTIVIDADES PROGRAMADAS

KULTUR ANIZTASUNA GARAPENERAKO LANKIDETZA ETA GIZA ESKUBIDEAK / DIVERSIDAD CULTURAL, COOPERACIÓN PARA EL DESARROLLO Y DERECHOS HUMANOS

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
Sentsibilizazio ekintza / Acción de Sensibilización	"Aniztasunaren Istorioak" Argazki ERAKUSKETA NIESENGO MERKATAL GUNEA/ C.C. NIESEN Exposición fotográfica. Organ. ASAMBLEA COOPERACION POR LA PAZ antolat.	2023/06/1

BERDINTASUNA / IGUALDAD

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
3.4. LGTBI+ gaien ikusgarritasuna eta lanketa ahalbidetu duen programazio kulturala antolatu Organizar una programación cultural que permita visibilizar y elaborar temas LGTBI+	FRANCIDALDIA	Maiatza-ekaina Mayo-junio



<p><b>Berdintasun politikak eragile sozialekin eta herritarrekin partekatuta diseinatzea</b> Diseñar las políticas de igualdad compartidas con agentes sociales y ciudadanía</p>	<p><b>Berdintasun Kontseilua</b> · Consejo de Igualdad</p>	<p><b>Ekainak 14</b> de junio</p>
--	--	-----------------------------------

UDAL HIZKUNTZA POLITIKOA / POLITICA LINGÜISTICA MUNICIPAL

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	DATA / Fecha
<p><b>Euskaltegian Kultur Jarduerak Bultzatzea /</b> Impulsar Actividades Culturales en el euskaltegi</p>	<p><b>Euskaltegiaren ikasturte amaierako ekitaldia /</b> Acto de fin de curso del euskaltegi</p>	<p><b>Ekainean: zehazteke /</b> En junio: por determinar</p>
<p><b>Erabilera /</b> Uso</p>	<p><b>Xenpelar Bertso Eskolaren ikasturte amaieraren ekitaldia /</b> Acto de fin de curso de Xenpelar Bertso Eskola</p>	<p><b>Ekainaren 2an /</b> 2 de junio</p>
	<p><b>Xenpelar Bertso Eskolaren ikasturte amaierako irteerak /</b> Excursiones de fin de curso de Xenpelar Bertso Eskola</p>	<p><b>Ekainaren 16, 17 eta 18an /</b> 16, 17 y 18 de junio</p>
	<p><b>Euskararen Paparazziak lehiaketaren epaimahiaren erabakia /</b> Fallo del del jurado del concurso Euskararen Paparazziak</p>	<p><b>Ekainaren 9an /</b> 9 de junio</p>
	<p><b>Errenta aitopena euskaraz egiteagatik izena emateko epea amaitzen da /</b> Se cierra el plazo para dar el nombre por hacer la declaración de la renta en euskera</p>	<p><b>Ekainaren 30ean /</b> 30 de junio</p>
	<p><b>36. Madalen Sariak lehiaketaren epaimahiaren erabakia /</b> Fallo del jurado de 36º Madalen Sariak</p>	<p><b>Ekainean /</b> En junio</p>
<p><b>Transmisioa /</b> Transmisión</p>	<p><b>Euskara ikasteagatik dirulaguntza eskatzeko epea irekitzen da /</b> Se abre el plazo para solicitar una subvención por el aprendizaje de euskera</p>	<p><b>Ekainaren 27an</b></p>



HEZKUNTZA eta GAZTERIA / EDUCACION y JUVENTUD

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<b>Errenteriako 0-6 urte bitarteko haur eta familientzako aisialdi eskaintza hezitzailea/</b> Oferta de tiempo libre educativo para niños y niñas de Errenteria entre 0 y 6 años y sus familias.	<b>Familia Gunea</b>	
<b>Errenteriako 0-8 urte bitarteko haurren eta beraien familien aisialdi euskalduna sustatu/</b> Euskaldunización del tiempo libre de las familias de Errenteria con niños/as de entre 0 y 8 años.	<b>Familia Jolasean:</b>	
<b>Errenteriako 12-16 urte bitarteko nerabeen aisialdi euskalduna sustatu /</b> Euskaldunización del tiempo libre de jóvenes de entre 12 y 16 años de Errenteria.	<b>Kuadrillategi</b>	





<p>6-12 urte bitarteko neska-mutleiei aisialdi egonkorra, hezitzailea eta parte-hartzailea eskaintzea/ Ofrecer a los jóvenes de 6-12 años tiempo libre permanente, educativo y participativo</p>	<p>LUDOTEKA</p>
<p>Ikastetxetan hezkuntzari laguntza ematea, 2 eta 16 urte bitarteko haurren gurasoen dinamizazio eta heziketa gauzatzea / Prestación del servicio de apoyo a la educación en distintos centros escolares para llevar a cabo la dinamización y formación de los padres y madres de niños y niñas entre 2 y 16 años.</p>	<p>Guraso Eskola / Escuela de padres y madres Familian komunikazio positiboa indartu/ Mejorar la comunicación positiva en la familia</p>

KULTURA /CULTURA

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<p>Herri mailako kulturgintza sustzea eta eragileei euren lana erraztea. Bitartekaritza lana sustatzea/ Impulsar la dinámica cultural popular y facilitar el</p>	<p>Madalenetako batzordea / Comisión Fiestas</p>	<p>Ekainak 30 Junio</p>
	<p>Madalenetako I+D lantaldea/ grupo de trabajo de I+D de Madalenas</p>	<p>Data zehazteke/Fecha por confirmar</p>
	<p>Madalenetako Txupinazo lantaldea/ grupo de trabajo del Txupinazo de Madalenas</p>	<p>Data zehazteke/Fecha por confirmar</p>



trabajo con diferentes agentes	Auzoetako jaiak / Fiestas barrios	Katputxinos Ekainak 2-4 Junio
		Gaztaño Ekainak 16-18, 23 Junio
		Fanderia Ekainak 23-25 Junio
		Galtzaraborda Ekainak 23-25 Junio
	Eragileekin bilera / Reuniones con los agentes	10
	Herritar plaza	Ekainak 1 Junio Laboratorio NYX (helduak/ adultos)
Ekainak 2 Junio Filosofiaren Plaza (haurrak / infantil)		
Ekainak 2 Junio Nutrizio hitzaldia /conferencia nutrición (helduak/ adultos)		



		<b>Ekainak 8</b> Junio Laboratorio NYX (helduak/ adultos)
		<b>Ekainak 9</b> Junio Nutrizio taller / taller nutrición (helduak/ adultos)
		<b>Ekainak 10</b> Junio Rol jokoak / Juegos Rol- ATLAS (Gazteak/ jóvenes)
		<b>Ekainak 10</b> Junio Conecta tailerra (helduak/ adultos)
		<b>Ekainak 16</b> Junio Nutrizio taller / taller nutrición (helduak/ adultos)
		<b>Ekainak 16</b> Junio Poesi emanaldi musikatua (euskara-galegoa) Casa Galicia Recital poético musicado vasco- galego (helduak/ adultos)



		<b>Ekainak 30</b> Junio <b>Nutrizio taller / taller</b> nutrición <b>(helduak/ adultos)</b>
	<b>Madalenetako batzordea / Comisión Fiestas</b>	
<b>Errenteria Kulturalki erakargarria den herri bezala posizionatu eta bertako ekonomia Kulturaren bitartez sustatu / Posicionar Errenteria como un municipio atractivo culturalmente y promover la economía por medio de la cultura</b>	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki ikuskizuna / Programación de Artes Escénicas y Música. Espectáculo de teatro:</b>	
	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki ikuskizuna / Programación de Artes Escénicas y Música. Espectáculo de teatro:</b>	
<b>Haur eta gazteei zuzendutako kalitatezko programazioa bermatu / Asegurar una oferta cultural de calidad dirigida al público infantil y juvenil</b>	<b>Arte eszeniko eta musika programazioa. Antzerki ikuskizuna / Programación de Artes Escénicas y Música. Espectáculo de teatro:</b>	
<b>Gure eskaintza ahalik eta jende</b>	<b>Erakusketak / Exposiciones:</b>	
	<b>Erakusketak / Exposiciones:</b>	



gehienera iristea, herritik aratago doazen mezuak sortuz eta sare desberdinetan parte hartuz / Que nuestra oferta alcance al mayor número posible de personas.	Erakusketak / Exposiciones:	
	Erakusketak / Exposiciones:	

LIBURUTEGIA / BIBLIOTECA

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<p><b>HELDUAK / Adultos</b>  <b>Irakurketa sustatzea</b> / Promoción de la lectura  <b>Irakurketa sustatzea, balio desberdinak elkar ezagutaraztea</b>  <b>Gizarte-bazterketaren aurka prebentzioa egitea</b> / Kultura eta Promoción de la lectura, evitar la exclusión social y promover el conocimiento mutuo entre culturas.  <b>Kultura sustatzea. Bizi-ohitura</b> / Promover la cultura y hábitos de vida saludables  <b>Euskara bultzatzea</b> / Inculcar el uso del euskera.                      (2.1) (2.2) (2.3)</p>	<p><b>Literatur solasaldiak (4 saio)</b> / Tertulias literarias (4 sesiones)  <b>Irakurketa eraza ( 4 saio)</b> / Lectura fácil (4 sesiones)</p> <p><b>Hitzaldiak (saio 1)</b> / Charlas (1 sesión)  <b>Paziente Bizia (4 saio) "Cuidando mi salud después del cáncer"</b> / Paciente activo (4 sesiones)  <b>Liburu aurkezpena (1 saio)</b> / Presentación libro (1 sesión)</p>	
<p><b>HAURRAK / Infantil</b>  <b>Biblioteka ezagutzea</b> / Conocer la biblioteca                      (2.1) (2.2) (2.3)</p>	<p><b>Irakurketa ozenki (4 saio)</b> / Escuchando lecturas (4 sesiones)  <b>Ipuin Kontaketa (1 Saio)</b> / Cuenta cuentos (1 sesión)</p>	



KIROLAK / DEPORTES

HELBURUA / Objetivo	JARDUERA / Actividad	DATA / Fecha
<b>Bizimodu Aktiboa Sustatzea /</b> Promoción de la Vida Activa	<b>Udako Denboraldiaren irekiera Igerilekuetan /</b> Apertura de la Temporada de Verano en Piscinas	<b>Ekainak 19</b> Junio